

1/6/2022

Dear KIPP MA Families,

I am writing to inform you that after having 22% of our staff test positive for COVID in one week, 5% of staff calling out due to COVID symptoms, 20% of our students testing positive for COVID since winter break, and the high number of positive pools across our region, I have decided to **close our schools for 5 days to avoid the spread of COVID-19 within our buildings**. The safety and health of our students and staff is our number one priority and that safety includes **psychological safety** as well as **physical safety**. I want to stress that this is being done out of an abundance of caution given the rapid spread of COVID-19 in our community.

Effective Monday, January 10th, KIPP MA will be transitioning to a full remote learning environment for 5 full school days- January 10th-January 15th. Tomorrow is STILL a snow day- there is no school tomorrow!

All students were sent home with a chromebook and a charger today. If your student is absent today, the school will send home information about how to pick up their chromebook on Monday, January 10, 2022. All students should log in to their chromebooks for school Monday morning- Zoom links and exact times will be communicated through your school before Monday. **More information will come directly from your child's school on Monday regarding your child's schedule for the week, Zoom logins, etc.**

We understand school closures can be disruptive and costly for families, but this is in the best interest of your children's health and our staff. Below are additional details on how to log into your students' chromebook and access Canvas.

- [Logging into Canvas \(HP computer\)](#)
- [Logging into Canvas \(Acer Computer\)](#)

Students and families should continue to take key steps to avoid infection:

- Face masks are required at all times indoors (except when eating or drinking) and recommended outdoors
- Social distance whenever possible
- Practice hand hygiene by washing and sanitizing frequently
- Clean and disinfect surfaces and shared spaces frequently
- If you are symptomatic, a close contact, or are COVID positive, please immediately email covid@kippma.org
- If you feel sick, please stay home. If anyone in your family feels sick, please get tested as soon as possible.

For more information if you or your family gets sick, check the CDC guidelines [here](#) or information about the new variant Omicron [here](#). Please note that the most common symptoms of the Omicron variant include runny noses, sore or scratchy throats, congestion, and fatigue - many of the same symptoms of a cold. We ask for your patience and understanding in this evolving situation.

Thank you for partnering with us to keep our KIPPsters as safe as possible!

With the deepest gratitude,

Nikki Barnes

1/6/2022

Estimadas familias de KIPP MA,

Les escribo para informarles que después de que el 22% de nuestro personal haya dado positivo por COVID en una semana, el 5% del personal haya llamado a filas debido a los síntomas de COVID, el 20% de nuestros estudiantes hayan dado positivo por COVID desde las vacaciones de invierno, y el alto número de grupos positivos en toda nuestra región, he decidido cerrar nuestras escuelas durante 5 días para evitar la propagación de COVID-19 dentro de nuestros edificios. La seguridad y la salud de nuestros estudiantes y del personal es nuestra prioridad número uno y esa seguridad incluye tanto la seguridad psicológica como la física. Quiero enfatizar que esto se hace por abundancia de precaución dada la rápida propagación de COVID-19 en nuestra comunidad.

A partir del lunes, 10 de enero, KIPP MA será la transición a un entorno de aprendizaje a distancia completa durante 5 días completos de la escuela - 10 de enero al 15 de enero. Mañana sigue siendo un día de nieve - ¡no hay escuela mañana!

Todos los estudiantes fueron enviados a casa con un Chromebook y un cargador hoy. Si su estudiante está ausente hoy, la escuela enviará a casa información sobre cómo recoger su chromebook el lunes 10 de enero de 2022. Todos los estudiantes deben conectarse a sus chromebooks para la escuela el lunes por la mañana- Los enlaces de zoom y los tiempos exactos se comunicarán a través de su escuela antes del lunes. Más información vendrá directamente de la escuela de su hijo el lunes con respecto al horario de su hijo para la semana, los inicios de sesión de Zoom, etc.

Entendemos que el cierre de la escuela puede ser perturbador y costoso para las familias, pero esto es en el mejor interés de la salud de sus hijos y nuestro personal. A continuación encontrará detalles adicionales sobre cómo iniciar sesión en el Chromebook de sus estudiantes y acceder a Canvas.

Iniciar sesión en Canvas (ordenador HP)

Iniciar sesión en Canvas (ordenador Acer)

Los estudiantes y las familias deben seguir tomando medidas clave para evitar la infección:

- Las mascarillas son obligatorias en todo momento en el interior (excepto cuando se come o bebe) y se recomiendan en el exterior
- Distancia social siempre que sea posible
- Practicar la higiene de las manos lavándolas y desinfectándolas con frecuencia
- Limpiar y desinfectar frecuentemente las superficies y los espacios compartidos
- Si es sintomático, un contacto cercano o es COVID positivo, envíe inmediatamente un correo electrónico a covid@kippma.org
- Si se siente enfermo, quédese en casa. Si alguien de su familia se siente enfermo, hágase la prueba lo antes posible.

Para obtener más información si usted o su familia enferman, consulte las directrices de los CDC aquí o la información sobre la nueva variante Omicron aquí. Tenga en cuenta que los síntomas más comunes de la variante Omicron son la secreción nasal, el dolor de garganta o el picor, la congestión y la fatiga, muchos de los cuales son síntomas de un resfriado. Les pedimos paciencia y comprensión ante esta situación cambiante.

Gracias por colaborar con nosotros para mantener a nuestros KIPPsters tan seguros como sea posible.

Con la más profunda gratitud,

Nikki Barnes

1/6/2022

Chè Fanmi KIPP MA yo,

M ap ekri w pou m enfòmasyon w ke apre yo fin fè 22% nan anplwaye nou yo teste pozitif pou COVID nan yon semèn, 5% nan anplwaye yo ap rele akòz sentòm COVID, 20% nan elèv nou yo teste pozitif pou COVID depi vakans ivè a, ak gwo kantite. nan pisin pozitif atravè rejyon nou an, mwen deside fèmen lekòl nou yo pou 5 jou pou evite pwopagasyon COVID-19 nan bilding nou yo. Sekirite ak sante elèv nou yo ak anplwaye nou yo se priyorite nimewo en nou e sekirite sa a gen ladan sekirite sikolojik ak sekirite fizik. Mwen vle ensiste ke sa a ap fèt nan yon abondans nan prekosyon akòz pwopagasyon rapid nan COVID-19 nan kominote nou an.

Apati lendi 10 janvyè, KIPP MA pral fè tranzisyon nan yon anviwonman total aprantisaj aleka pandan 5 jou lekòl konplè - 10 janvyè rive 15 janvyè. Demen se TOUJOU yon jou nèj - pa gen lekòl demen!

Tout elèv yo te voye lakay yo ak yon chromebook ak yon plato jodi a. Si elèv ou a absan jodi a, lekòl la ap voye enfòmasyon lakay ou sou fason pou yo pran chromebook yo lendi 10 janvyè 2022. Tout elèv yo ta dwe konekte nan chromebook yo pou lekòl la Lendi maten- Yo pral kominike lyen Zoom ak lè egzak yo atravè. lekòl ou anvan Lendi. Plis enfòmasyon ap soti dirèkteman nan lekòl pitit ou a nan Lendi konsènan orè pitit ou a pou semèn nan, koneksyon Zoom, elatriye.

Nou konprann fèmti lekòl yo ka deranje ak koute chè pou fanmi yo, men sa se nan pi bon enterè sante pitit ou yo ak anplwaye nou yo. Anba a gen plis detay sou fason pou w konekte nan chromebook elèv ou yo epi jwenn aksè nan Canvas.

Konekte sou Canvas (konpitè HP)

Konekte sou Canvas (Odinatè Acer)

Elèv yo ak fanmi yo ta dwe kontinye pran etap enpòtan yo pou evite enfeksyon:

- Yo mande mask fasyal tout tan andedan kay la (eksepte lè w ap manje oswa lè w bwè) epi yo rekòmande deyò
- Distans sosyal chak fwa sa posib
- Pratike ijyèn men yo lè w lave ak dezenfekte souvan
- Netwaye ak dezenfekte sifas yo ak espas pataje yo souvan
- Si ou gen sentòm, yon kontak sere, oswa si ou pozitif COVID, tanpri imedyatman imèl covid@kippma.org
- Si w santi w malad, tanpri rete lakay ou. Si yon moun nan fanmi w santi malad, tanpri fè tès la pi vit posib.

Pou plis enfòmasyon si oumenm oswa fanmi ou malad, tcheke direktiv CDC yo isit la oswa enfòmasyon sou nouvo variant Omicron la. Tanpri sonje ke sentòm ki pi komen nan Variant Omicron a gen ladan nen k ap koule, gòj fè mal oswa grate, konjesyon, ak fatig - anpil nan menm sentòm yo nan yon refwadisman. Nou mande pasyans ak konpreyansyon w nan sitiyasyon sa a k ap evolye.

Mèsi paske w fè patenarya avèk nou pou kenbe KIPPster nou yo an sekirite ke posib!

Avèk rekonesans ki pi pwofon,

Nikki Barnes